

Distr.: General 21 October 2003

Chinese

Original: English

大 会

第十届紧急特别会议

安全理事会 第五十八年

议程项目5

以色列在被占领东耶路撒冷及其余被占领巴勒斯坦领土内的非法行动

2003 年 10 月 21 日巴勒斯坦常驻联合国观察员给秘书长和安全理事会主席的同文信

占领国以色列严重违反国际法,继续动用其巨大武库中各种类型的重武器,对被占领巴勒斯坦领土内的巴勒斯坦平民发动致命攻击。昨天,10月20日,以色列占领军出动 F-16 型战斗机和武装直升机对加沙市人口稠密的平民区接连发动了至少五次空袭。在这种一整天的致命袭击之下,经查明共有至少10名巴勒斯坦人死亡,另有90多人受伤,其中包括若干名儿童。

在昨天所发动的一次袭击中,以色列战斗机向加沙市萨贾伊耶区的一栋房舍发射导弹,致使至少 20 人受伤,其中包括一名幼儿和一名老妇,他们是因为炸弹着落于这栋房舍、击毁该地区其他住房的墙壁和震碎其窗玻璃而受伤的。其后占领军又从直升机发射导弹,袭击在一条熙熙攘攘的街道上停下来的一辆车,街上挤满了刚从附近的小学放学的学童。在这次袭击中,目标车辆中的两名巴勒斯坦男子和附近一辆车中的另一名巴勒斯坦男子丧生,另有至少九人受伤。接下来的两次空袭摧毁了加沙市的另一栋住房和一辆汽车,幸而没有造成任何伤亡。然而该地区的巴勒斯坦平民在当天剩余的期间并没有能够免于以色列占领军进一步的恐怖、屠杀和破坏行为。星期一深夜,以色列武装直升机向努塞拉特难民营的一辆汽车发射导弹,造成九名巴勒斯坦人死亡,70 多人受伤,其中包括若干名儿童。在这次袭击中死亡的巴勒斯坦人中,两人是由于导弹击中所乘汽车而死亡,其他平民则是因为占领军向聚集在该地区的人群发射更多的导弹而伤亡的。

占领军对其占领下的巴勒斯坦平民接二连三发动的这种致命攻击在被占领加沙地带造成更多的死亡和破坏,使得当地原已动荡不安的局势严重恶化,并加剧了人道主义危机。上星期拉法难民营的住房和财产遭到广泛破坏,使得该地区满目疮痍、将近1300名巴勒斯坦人无家可归,上述袭击和肆意杀戮巴勒斯坦平民的行径又加重了占领军最近在被占领加沙地带所犯下的这种战争罪行。必须追究对巴勒斯坦人民犯下上述罪行的人的责任。

事实上由于占领国以色列对巴勒斯坦人民不断而且变本加厉地实施的政策和做法,包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土当地的局势继续恶化。占领军继续发动致命的军事攻击,其所造成的死亡和破坏也随着不断增加,在这同时占领国继续没收巴勒斯坦人的土地和财产并破坏基础设施以便从事定居活动和构筑扩张主义围墙并对人道主义等人员和货物的流动施加严格的限制。此外,以色列继续拘押和监禁成千上万的巴勒斯坦人民,日复一日侵犯他们的人权。在这方面,必须提请注意占领国几天前决定将其所拘押的 15 名巴勒斯坦男子从被占领西岸驱逐到被占领加沙地带。事实上以色列已经直接违反国际人道主义法驱逐了这些巴勒斯坦人。

此前曾向你们发出了 175 封信, 述及 2000 年 9 月 28 日以来在包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土内不断发生的危机。这些信函的日期为 2000 年 9 月 29 日 (A/55/432-S/2000/921) 至 2003 年 10 月 13 日 (A/ES-10/241-S/2003/990),是 2000 年 9 月以来以色列占领军对巴勒斯坦人民犯下的罪行的基本记录。由于对巴勒斯坦人民犯下了所有这些战争罪行、实施国家恐怖主义和有系统地侵犯人权的行为,占领国以色列必须承担责任,对于行凶者必须绳之以法。

因此,继上述信函之后,我遗憾地通知你,从我发出上一封信以来,至少25名巴勒斯坦人,其中包括若干儿童,遭到以色列占领军的杀害,从而使巴勒斯坦烈士总数增加到2592名。(迄今所查明的烈士姓名列于本函附件。)

请安排将本函作为大会第十届紧急特别会议议程项目5的文件和安全理事会的文件分发为荷。

巴勒斯坦常驻联合国观察员

大使

纳赛尔•基德瓦博士(祭名)

2003 年 10 月 21 日巴勒斯坦常驻联合国观察员给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件

在包括东耶路撒冷在内的被占领巴勒斯坦领土内被以色列占领军杀害 的烈士名单*

(2003年10月10日星期五至2003年10月20日星期一)

2003年10月10日星期五

Mabrook Mohammed Joudeh (18岁)

2003年10月11日星期六

Zaki Yehya Al-Sherif

2003年10月12日星期日

Samir Ibrahim Al-Bayouk

2003年10月14日星期二

Muta'ab Mohammed Al-Nabari

2003年10月15日星期三

- 1. Bilal Fahmi Suleiman Zidan
- 2. Mahmoud Mohammed 'Assi

2003年10月16日星期四

- 1. Waleed Mohammed Yunis Abdelwahab
- 2. Waleed Hussein Abdela'al
- 3. Shadi Khalil Sagr (因 10 月 10 日受重伤而死)

2003年10月17日星期五

Yussef Abdelfattah Abu Suwelam

2003年10月18日星期六

- 1. Tarik Sobeh Mustafa Abu Al-Hasein
- 2. Widad Abdelrahman Al-Ajrami
- 3. Husam Omar Al-Mughayar
- 4. Yehya Hassan Mahmoud Rihan(17岁)

^{*}从 2000年9月28日以来被以色列占领军杀害的巴勒斯坦烈士总数为2594人。

2003年10月19日星期日

Shadi Nabil Abu 'Elwan (14岁)

2003年10月20日星期一

- 1. Khaled Ghazi Said Al-Masri
- 2. Iyad Fayek Hassan Al-'Hilo
- 3. Marwan Abdelkarim Al-Khatib
- 4. Dr. Zein Al 'Abideen Mohammed Shaheen
- 5. Mohammed Ziyad Mahmoud Baroud (12岁)
- 6. Mohammed Shtiwi Mohammed Al-Masri
- 7. Attiyah Yousef Munis
- 8. Ahmed Eid Sayed Khalifeh
- 9. Abdelhalim Mahmoud Tabazeh
- 10. Mahdi Ismail Abu Jarbou'a

4